

## **Discurso Presidente del Comité de Hermandad, Heiner Friedrich**

### **Saludo**

Estimadas señoras y señores,  
queridas amigas y amigos,

es verdad que son pártneres desiguales que se han unido:

**aquí el Distrito de Groß-Gerau**, en medio de la zona de aglomeración Rhein-Main, en uno de los países más ricos de la tierra, un país con un alto nivel tecnológico y un país exportador, y **allí Masatepe**, con alrededor de 30.000 habitantes, situada en el centro de Nicaragua, un país precioso en los trópicos de América Central, pero el segundo país más pobre en Latinoamérica, después de Tahiti.

No obstante: en el curso de más de 20 años se ha desarrollado una hermandad viva, superando todo separador, y han ido encontrándose muchas personas y se han constituido muchas amistades. A jóvenes la hermandad les ofrece prestar un año social de voluntario en el marco del programa "weltwärts". Y se han podido realizar una multitud de proyectos de desarrollo. La hermandad se constituyó en los años 1992 - 1993, después de unos años de preparación, y esto es hoy el motivo para celebrar el 20 aniversario.

En nombre del Comité de Hermandad Distrito de Groß-Gerau -  
Masatepe quiero dar la bienvenida muy calurosa a:

- la Sra. **Dalila Chávez Solís**, Vice-Alcaldesa, es decir la Primera Vocal en Masatepe, que participa por invitación del Distrito y que se quedará aquí para dos semanas,
- la Sra. **Olimpia Linares**, Vocal del grupo Arrímate en Masatepe, que participó en una conferencia del Ministerio de Desarrollo que tuvo lugar en Dresden,
- al **Alcalde Thomas Will**, quien siempre ha apoyado activamente la hermandad,
- al ex-Alcalde **Willi Blodt**, quien acompañó y fomentó el hermanamiento,
- igual que la ex-Presidenta del Parlamento, la Sra. **Liesel Thurn**,
- al Sr. Lorenz del Banco Popular de Groß-Gerau (Groß-Gerauer Volksbank).
- Además les doy la bienvenida a todos ustedes que han apoyado la hermandad de una u otra forma, y a los que han venido para celebrar con nosotros este aniversario.

Es cierto: La pobreza grave y el subdesarrollo no los vamos a eliminar con esta hermandad. Pero pudimos y hemos podido lograr mucho: Hemos entablado amistades entre pueblos a pesar de las culturas diferentes, estamos ayudando muy concretamente en lo pequeño, sin burocracia y de manera fiable, para conseguir por lo menos las condiciones básicas para una vida digna y humana, también para los más necesitados, por ejemplo con el abastecimiento de agua potable, luz eléctrica, la posibilidad de ir a la escuela.

En tanto, nuestra hermandad es, tal vez, una pequeña baliza de la humanidad y la solidaridad en el camino hacia un mundo más justo.

Les deseo a todos que tengamos una tarde interesante y linda.